

# Rapport du comité pour 1961/62

Objekttyp: **Chapter**

Zeitschrift: **Eclogae Geologicae Helvetiae**

Band (Jahr): **55 (1962)**

Heft 2

PDF erstellt am: **12.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Compte rendu de la 78<sup>e</sup> Assemblée générale de la Société Géologique Suisse, à Scuol

Samedi 8 septembre 1962, Hôtel de la Poste, Scuol

---

## A. Rapport du Comité pour 1961/62

### Rapport du président

Le Comité est formé des membres suivants:

Président:	Prof. Dr. AUGUSTIN LOMBARD
Vice-président:	Dr. F. ROESLI
Secrétaire:	Dr. L. PUGIN
Trésorier:	Dr. E. WITZIG
Rédacteur:	Prof. Dr. W. NABHOLZ
Assesseurs:	PD. Dr. H. JÄCKLI Prof. Dr. A. STRECKEISEN
Archiviste:	Dr. H. SUTER
Vérificateurs des comptes:	Mr. JOHANNES NEHER Dr. LUKAS HAUBER

Il s'est réuni trois fois pour gérer les affaires de la Société. Celles-ci portent pour l'instant sur les points principaux suivants:

Demande de subside à la S.H.S.N. Cette demande a été à nouveau présentée au Sénat et a été acceptée par cette instance. Cette importante décision est maintenant entre les mains des autorités fédérales. Nous remercions les collègues d'autres disciplines dont l'intervention positive a entraîné un vote unanime.

La situation financière est encore fragile et demande à être consolidée par la subvention mentionnée ci-dessus. Il en va du sort des Eclogae et de leur développement dont dépend finalement celui de notre Société.

Le Guide Géologique progresse. Un premier lot d'itinéraires a été remis à l'éditeur pour composition et clichage. La suite sera remise cet automne et dans le courant de l'hiver.

### *Comité*

Les membres du nouveau Comité expriment leur gratitude au Président et au Secrétaire sortant de charge: les Professeurs H. BADOUX et RUD. TRÜMPY. Le Prof. A. STRECKEISEN a également quitté statutairement son poste d'assesseur et sera remplacé à cette assemblée. Notre Société les remercie pour leur dévouement. Elle salue les deux nouveaux membres, leur souhaitant la bienvenue.

Le Président exprime aussi sa gratitude à ses collaborateurs pour leur activité désintéressée. L'excellent esprit qui a régné dans nos séances a contribué à la bonne marche de nos affaires. Une mention spéciale va au Trésorier et au Rédacteur dont la tâche est lourde mais vitale. Sera proposé à vos suffrage un remplacement de Mr. L. HAUBER.

*Membre et effectif*

Le Prof. Dr. ARNOLD HEIM a fêté ses 80 ans. La Société Géologique présente ses vœux au Jubilaire. Sa belle carrière et son activité de géologue méritent notre admiration et nous lui souhaitons santé et bonheur.

Depuis notre séance à Bienne en septembre 1961, nous avons enregistré de nouveaux membres. Ce sont, dans l'ordre d'inscription :

*Membres personnels:*

MM. CHARLES R. HALLER, Libye	MM. GÉRARD SAVARY, Maroc
HANS SCHAEFER, Bâle	ERNESTO CORREDOR, Libye
R. L. LANGENHEIM, Etats-Unis	MICHEL GISIGER, Fribourg
FRANZ KIRCHHEIMER, Allemagne	GEORGES G. FIECHTER, Algérie
MICHEL PETCH, Lausanne	CHARLES EMMENEGGER, Fribourg
JEAN-JACQUES FERRAND, Genève	JEAN DANIEL ANDREY, Fribourg
PIERRE SCHROETER, Lausanne	CHARLES CRAUSAZ, Fribourg
BERNHARD BLANC, Baar	ASGER BERTHELSEN, Danemark
BERNHARD SPÖRLI, Baden	WILLEM B. STERN, Bâle
FRANZJOSEF GSELL, Lenzburg	JOHANNES HUNZIKER, Dornach
GEORG JUNG, Lucerne	JÖRG HANSEN, Riehen
HANS JUNGEN, Baden	GIAMBATTISTA DAL PIAZ, Italie
RAETO CONRAD, Zürich	KLAUS E. KOCH, Allemagne
PETER ROTH, Winterthur	JEAN-DANIEL TACIER, Lausanne
SOMANAHALLI S. GOWDA, Bâle	JEAN-PIERRE DORTHE, Fribourg
KLAUS STUCKY, Bassersdorf	JEAN-PIERRE SPICHER, Fribourg
AXEL VON HILLEBRANDT, Allemagne	EMILE M. FARDEL, Sion
YENER ARIKAN, Genève	

*Membres impersonnels:*

Geographisches Institut der Universität, Bâle

Geologisch-Paläontologisches Institut der Technischen Hochschule, Stuttgart

Notre effectif comporte ainsi:

Membres personnels à l'étranger	199
Membres collectifs à l'étranger	66
Membres personnels résidant en Suisse	338
Membres collectifs suisses	38

Total des membres 641

Votre Président a le triste devoir de vous annoncer le décès de deux membres:

ALPHONSE JEANNET est né en 1883. Assistant à l'Université de Lausanne, puis professeur à l'Ecole Polytechnique fédérale à Zürich, il a fait une carrière de paléontologiste et de stratigraphe. Il laisse de nombreux travaux décrivant et ordonnant des Echinides et s'attachant à de nombreuses faunes du monde entier. Sa thèse a porté sur la description géologique des Tours d'Aï, avec une carte. C'est une œuvre remarquable et une source important d'information. A. JEANNET laisse le souvenir d'un homme sensible, parfois capable d'exprimer vivement ses opinions et de les défendre avec ardeur lorsque la cause lui paraissait valable. Son

érudition était très vaste et nombreux sont ceux qui lui doivent des conseils avisés, exprimés avec réserve et modestie.

Monsieur le Dr. WERRO MEYER est décédé récemment, après de longues années parmi nous. Il avait fait une carrière de géologue du pétrole en Insulinde et était rentré en Suisse il y a quelques années.

La Société Géologique a présenté deux adresses: l'une à la *Société Royale de Géologie et des Mines des Pays-Bas* et, l'autre au *Service géologique des Pays-Bas* qui fêtaient leur Jubilé. Elles ont été présentées par Mr. le Dr. E. RITTER, ancien Président, délégué de notre Société.

En 1961, La Société Géologique Suisse s'est réunie à Bienne. Une excursion, dirigée par le Professeur H. BADOUX, a eu lieu dans les Préalpes valaisannes.

En 1963, la S.H.S.N. tiendra ses assises à Sion et notre Société, par la même, sera également rassemblée au Valais.

AUGUSTIN LOMBARD

### Bericht des Redaktors

Im Berichtsjahr sind die beiden Hefte des Bandes 54 der *Eclogae geologicae Helvetiae* erschienen. Sie umfassen 667 Druckseiten mit 173 Figuren und 2 Tabellen im Text, ferner 44 zugehörige Tafeln. Der Inhalt der veröffentlichten Arbeiten schneidet die verschiedensten Themata an: Ausländische Gebiete werden behandelt in den Publikationen von STÖCKLIN über lagunäre Formationen und Salzdome in Ostiran, von LAUBSCHER über die Mobilisierung klastischer Massen, abgeleitet aus Beispielen, die im besondern aus Ostvenezuela stammen, und von BRUNNSCHWEILER über jungproterozoische Gebirgsbildung in Australien. Der Geologie der Schweiz sind folgende Arbeiten gewidmet: LAUBSCHER über die Fernschubhypothese der Jurafaltung, RADOMSKY über sedimentologische Probleme aus schweizerischen Flysch-Serien, HANTKE über die Nordostschweiz zur Würm-Eiszeit, HOFMANN über vulkanische Aschen im Tertiär des Tafeljuras, BLOESCH über die erratischen Blöcke von Laufenburg, sowie drei Dissertationen, nämlich BOTTERON über den Mont d'Or in den Préalpes romandes, MERKI über den Oberen Muschelkalk im östlichen Schweizer Jura und GRASMÜCK über die helvetischen Sedimente am NE-Rand des Mont Blanc-Massivs. Zahlreiche Referate, die an unserer letztjährigen Tagung in Biel vorgetragen wurden, gelangten im Bericht über diese Tagung zur Veröffentlichung. Mit paläontologischen Themata befasst sich eine Untersuchung von CORMINBOEUF über die Mikrofauna des Maestrichtiens der Alpette südlich Semsales, ganz besonders dann aber der umfangreiche Bericht der Schweizerischen Paläontologischen Gesellschaft. Die Redaktion dieses Berichts, dem sich die Dissertation LEHMANN über die Strukturanalyse einiger Gattungen der Subfamilie Orbitolinae anschliesst, besorge Herr Dr. FRITZ BURRI aus Basel, wofür ihm hier der beste Dank ausgesprochen sei. Über das im August 1962 zum Versand gebrachte Heft 1 von Band 55 wird in einem Jahr zu berichten sein.

Die Druckkosten für Band 54 betragen rund Fr. 56000.—, doch wird unsere Gesellschaft dank erfreulichen Zuwendungen nur mit etwas über 24000.— be-

lastet. Für Kostenbeiträge danken wir wie gewohnt in erster Linie der Schweizerischen Paläontologischen Gesellschaft, dann aber auch der Freiwilligen Akademischen Gesellschaft der Stadt Basel sowie dem Kollegiengeldfonds der Universität Basel, welche die Veröffentlichungen LAUBSCHER unterstützten, ferner der Stiftung Dr. J. de Giacomi für den Beitrag an die Druckkosten der Dissertation MERKI. Allen Donatoren, unter denen sich stets auch die Schweizerische Geologische Kommission befindet, sei hier wärmstens gedankt. Der Verkauf von Eclogaeheften durch den Verlag brachte unserer Gesellschaft im Berichtsjahr den Reinerlös von über Fr. 20000.— ein; diese rege Nachfrage, die aus allen Teilen der Welt einläuft, dürfen wir wohl als erfreuliches Echo auf die Herausgabe der Eclogae betrachten.

Der Redaktor:  
W. NABHOLZ

Bern, im September 1962.

## Rechnungsbericht pro 1961 und Budget pro 1962

### I. Betriebsrechnung per 31. Dezember 1961

#### A. Einnahmen

a) <i>Allgemeine Verwaltung</i>	<i>Rechnung 1961</i>		<i>Budget 1962</i>	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Mitgliederbeiträge . . . . .	17 292.29		17 000.—	
Zinsen . . . . .	3 504.70		3 600.—	
Verkauf Eclogae . . . . .	29 155.85		20 400.—	
Beitrag Geologische Kommission. . .	500.—		500.—	
Einmalige Beiträge lebensl. Mitglieder	899.50		—.—	
<b>Total Einnahmen Allgemeine Verwaltung . . . . .</b>		<b>51 352.34</b>		<b>41 500.—</b>
b) <i>Eclogae</i>				
Beiträge aus Stiftungen, Inseraten, Rechnungen des Redaktors				
vol. 51/3 und 52/2 . . . . .	3 351.40		—.—	
vol. 53/1 und 2 . . . . .	14 363.95		11 000.—	
vol. 54/1 . . . . .	3 481.15		6 900.—	
vol. 54/2 und 55/1 . . . . .	—.—		20 000.—	
Einbände . . . . .	1 497.87		1 500.—	
<b>Total Einnahmen Eclogae . . . . .</b>		<b>22 694.37</b>		<b>39 400.—</b>
<b>Total Einnahmen . . . . .</b>		<b>74 046.71</b>		<b>80 900.—</b>

#### B. Ausgaben

a) <i>Allgemeine Verwaltung</i>				
Unkosten und Spesen . . . . .	5 872.85		6 000.—	
Spesen geologischer Führer . . . . .	526.—		4 500.—	
Beitrag an Paläontologische Gesellschaft . . . . .	6 200.—		3 000.—	
Reservefonds . . . . .	7 500.—		10 000.—	
<b>Total Ausgaben Allgemeine Verwaltung . . . . .</b>		<b>20 098.85</b>		<b>23 500.—</b>

b) <i>Druckkosten Eclogae</i>	Fr.	Fr.
vol. 53/2 . . . . .	27 520.05	—.—
vol. 54/1 . . . . .	22 659.95	—.—
vol. 54/2 . . . . .	1 679.60	27 000.—
vol. 55/1 und 2 . . . . .	—.—	28 900.—
Einbände . . . . .	2 291.—	1 500.—
Total Ausgaben Eclogae . . . . .	54 150.60	57 400.—
Total Ausgaben . . . . .	74 249.45	80 900.—
Ausgabenüberschuss . . . . .	202.74	—.—

II. Reservefonds

Bestand am 1. Januar 1961 . . . . .	—.—
Einnahme aus Verkauf Eclogae . . . . .	7 500.—
Bestand am 31. Dezember 1961 . . . . .	7 500.—

III. Bilanz per 31. Dezember 1961

<i>Aktiven</i>	Fr.	<i>Passiven</i>	Fr.	Fr.
Postcheckkonto . . . . .	11 699.86	Unantastbares Kapital		
Schweizerische Bankges.		Fonds Tobler . . . . .	60 000.—	
Wertschriften . . . . .	110 000.—	Fonds Erb . . . . .	10 000.—	
Depositenkonto . . . . .	3 299.50	Schenkungen . . . . .	17 100.—	
Kasse . . . . .	165.70	Lebenslängl. Mitglieder	21 556.30	108 656.30
Debitoren . . . . .	285.07	Ausstehende Druckkosten . . . . .		9 293.83
		Reservefonds . . . . .		7 500.—
	<u>125 450.13</u>			<u>125 450.13</u>

IV. Vermögensänderung

	Fr.
Bruttovermögen am 1. Januar 1961 . . . . .	107 156.80
Bruttovermögen am 31. Dezember 1961 . . . . .	116 156.30
Vermögensvermehrung . . . . .	<u>8 999.50</u>

V. Erstellungskosten der Eclogae, Vol. 53

	Band 53/1 488 Seiten 37 Tafeln Fr.	Band 53/2 392 Seiten 21 Tafeln Fr.
Druckkosten zu Lasten SGG . . . . .	10 559.—	16 629.60
Beiträge . . . . .	28 209.90	13 380.60
Total der Erstellungskosten . . . . .	38 768.90	30 010.20
Versandkosten . . . . .	913.70	862.65

Schaffhausen, im Januar 1962

Der Kassier: E. WITZIG

Revisorenbericht über das Rechnungsjahr 1961

Die unterzeichneten Revisoren haben die Jahresrechnung 1961 der Schweizerischen Geologischen Gesellschaft geprüft und in allen Teilen in Ordnung befunden.

Sie überzeugten sich von der gewissenhaften Verbuchung der Einnahmen und Ausgaben und deren Übereinstimmung mit den Belegen.

Die auf den 31. Dezember 1961 in der Bilanz aufgeführten Aktiven sind durch Postcheck- und Bankausweise belegt. Die Ausscheidung der Vermögenswerte auf die einzelnen Fonds ist richtig vorgenommen worden. Der zusammenfassende Rechnungsbericht stimmt mit der detaillierten Buchführung überein.

Die Rechnungsrevisoren beantragen der Gesellschaft die Jahresrechnung 1961 zu genehmigen, dem Herrn Kassier Décharge zu erteilen und ihm für die der Gesellschaft geleistete grosse und zeitraubende Arbeit bestens zu danken.

Schaffhausen, den 10. Februar 1962.

Die Revisoren:

L. HAUBER      J. NEHER

## B. 78<sup>e</sup> Assemblée général ordinaire

Samedi, le 8 septembre 1962

Séance administrative, à 9 h, à l'Hôtel de la Poste, Scuol

Le président, M. AUG. LOMBARD souhaite la bienvenue aux 27 membres présents et donne lecture du rapport du Comité pour l'exercice 1961-62 qui est approuvé par l'Assemblée. De même, les rapports du rédacteur, du trésorier et des vérificateurs des comptes ainsi que le budget pour 1962 sont acceptés à l'unanimité.

A la suite de la démission statutaire de M. le Professeur ALBERT STRECKEISEN, auquel des remerciements sont adressés, il est procédé à l'élection d'un nouveau membre du Comité. L'Assemblée élit à l'unanimité, sur proposition du Comité, M. le Dr FRITZ BURRI, Bâle, qui remplira la charge d'Assesseur.

L'Assemblée élit à l'unanimité M. le PD Dr RONALD CHESSEX, Lausanne, comme vérificateur des comptes, à la suite de la démission de M. le Dr LUCAS HAUBER que le président remercie.

Sur proposition du Comité, le montant des cotisations reste inchangé.

Le Comité propose une modification de l'art. 8 § 3 des statuts, en faveur des membres âgés se trouvant dans une situation financière difficile. Cette modification est acceptée à l'unanimité. Le § 3 de l'art. 8 des statuts sera ainsi rédigé (nouveau texte en italique):

Après 50 ans de sociétariat, les membres personnels sont libérés du paiement de la cotisation et considérés comme membres à vie. *Le Comité se réserve, dans des cas particuliers, de raccourcir ce délai.*

Nach 50jähriger Mitgliedschaft werden persönliche Mitglieder von der Bezahlung weiterer Jahresbeiträge befreit und als lebenslängliche Mitglieder betrachtet. *In speziellen Fällen kann der Vorstand die lebenslängliche Mitgliedschaft bereits früher aussprechen.*

Comme Présidents d'Honneur de la séance scientifique ci-après, ont été choisis MM. les Professeurs Dr ALFREDO RITTMANN, JOOS CADISCH & WERNER HEISSEL.

Le secrétaire: L. PUGIN